

10. október 2023  
UTOROK

41/23

0,70 €

ROČNÍK 22

# PODDUKLIANSKE Novinky

[www.podduklianskenovinky.sk](http://www.podduklianskenovinky.sk) / [redakcia@podduklianskenovinky.sk](mailto:redakcia@podduklianskenovinky.sk)  
[www.facebook.com/Podduklianskenovinky](https://www.facebook.com/Podduklianskenovinky)



UCTILI SI  
PADLÝCH  
HRDINOV

AKO  
SME VOLILI  
V OBCIACH  
OKRESU SVIDNÍK?  
VOĽBY  
DO NR SR  
2023



KONTROLY  
NA HRANICI



# AKO SME VOLILI V OBCIACH OKRESU SVIDNÍK?

Prinášame kompletne výsledky predčasnych parlamentnych volieb v obciach okresu Svidník.

Uvádžame názov obce, nasleduje počet v zoznamoch zapísaných voličov a počet voličov, ktorí sa zúčastnili volieb a následne percentuálnu účasť voličov.

Za týmito údajmi uvádzame poradie jednotlivých politických strán spolu s počtom získaných hlasov.

**BELEJOVCE:** 27/18, 66,66%, PS 6, HLAS-SD 4, SMER-S 3, SNS 2, OĽANO 1, SaS 1.

**BEŇADIKOVCE:** 137/89, 64,96 %, SMER-SD 28, HLAS-SD 17, SNS 10, KDH a REPUBLIKA po 6, OĽANO 5, PS a SaS po 4, SME RODINA a ĽSNS po 2, KSS a Demokrati po 1.

**BODRUŽAL:** 58/47, 81,03 %, SMER-SD 21, HLAS-SD 7, OĽANO 6, SNS, SME RODINA a REPUBLIKA po 2, PS, SaS, SOS, SRDCE-SNJ, Demokrati a KDH po 1.

**CERNINA:** 432/290, 67,12 %, SMER-SD 117, HLAS-SD 68, OĽANO 23, KDH 20, SNS 12, PS, SaS, SME RODINA a Demokrati po 8, REPUBLIKA 6, KARMA 1.

**CIGLA:** 77/58, 75,32 %, HLAS-SD 19, SMER-SD 12, SNS 7, REPUBLIKA 6, OĽANO, KSS a SaS po 3, PS, SME RODINA, ĽSNS a KDH po 1.

**DLHOŇA:** 63/44, 69,84%, OĽANO 17, SMER-SD 15, HLAS-SD 3, KSS a SNS po 2, SaS, ĽSNS, Demokrati, KDH a REPUBLIKA po 1.

**DOBROSLAVA:** 42/33, 78,57 %, SMER-SD 13, HLAS-SD 7, PS 6, KDH 2, SPRAVODLIVOSŤ, SME RODINA, SNS, Demokrati, REPUBLIKA po 1.

**DUBOVÁ:** 184/125, 67,93 %, SMER-SD 51, HLAS-SD 20, OĽANO 10, PS 9, KDH 6, SNS a ĽSNS po 5, SME RODINA, Demokrati a REPUBLIKA po 4, PRINCÍP 2, SaS 1.

**DUKOVCE:** 234/160, 68,37 %, SMER-SD 32, HLAS-SD 31, KDH 28, PS a REPUBLIKA po 15, SNS 14, OĽANO 8, SaS 7, Demokrati 5, ĽSNS 3, KSS a SME RODINA po 1.

**FIJAŠ:** 114/89, 78,07 %, HLAS-SD 24, SMER-SD 17, OĽANO 16, KDH 12, REPUBLIKA 6, SME RODINA 5, SaS a SNS po 3, PS 2, Piráti 1.

**HAVRANEC:** 19/16, 84,21 %,

SMER-SD 4, HLAS-SD 3, PS a SNS po 2, OĽANO, SaS, SME RODINA, Demokrati a KDH po 1.

**HRABOVČÍK:** 254/208, 81,88 %, HLAS-SD 87, SMER-SD 65, KDH 12, PS 10, OĽANO 8, SaS 7, SNS 6, SME RODINA 4, Demokrati 3, REPUBLIKA

**KOREJOVCE:** 60/55, 91,66 %, HLAS-SD 14, SMER-SD 12, REPUBLIKA 8, PS 6, KDH 5, SaS 3, OĽANO a SMER RODINA po 2, SNS a ĽSNS po 1.

**KRAČŮNOVCE:** 960/681, 70,93 %, KDH 153, SMER-SD 146, HLAS-SD

12, Demokrati 8, Piráti 2, KSS a ĽSNS po 1.

**KURIMKA:** 298/185, 62,08 %, SMER-SD 74, HLAS-SD 48, REPUBLIKA 14, OĽANO 13, KDH 11, SNS 10, SaS 4, SME RODINA 3, PS a KSS po 2, ALIANCIA, ĽSNS a Demokrati po 1.

**LADOMIROVÁ:** 751/451, 60,05 %, OĽANO 143, SMER-SD 120, HLAS-SD 92, SNS 25, PS 20, KDH 17, REPUBLIKA 12, ĽSNS 5, SaS 3, SOS, KSS, SME RODINA a Demokrati po 2, MM 1.

**LŮČKA:** 420/292, 69,52 %, KDH 94, SMER-SD 55, HLAS-SD 43, OĽANO 22, PS 21, REPUBLIKA 17, SME RODINA 15, SaS 9, SNS a Demokrati po 6, Piráti, SOS a SRDCE-SNJ po 1.

**LUŽANY PRI TOPLI:** 200/149, 74,50 %, HLAS-SD 45, SMER-SD 35, PS 17, OĽANO 15, SaS 9, Demokrati a KDH po 7, SME RODINA a SNS po 5, KSS a REPUBLIKA po 1.

**MATOVCE:** 93/68, 73,11 %, HLAS-SD 21, SMER-SD 16, KDH 11, SNS 10, OĽANO 3, REPUBLIKA 2, PS, SaS, SME RODINA a Demokrati po 1.

**MEDVEDIE:** 43/35, 81,39 %, SMER-SD 18, HLAS-SD 7, PS a REPUBLIKA 3, KSS, SME RODINA, SNS a KDH po 1.

**MESTISKO:** 346/253, 73,12 %, SMER-SD 90, HLAS-SD 58, KDH 28, SNS 27, REPUBLIKA 17, PS a SaS po 10, SME RODINA 4, OĽANO 3, SOS, MySlovensko, ĽSNS a Demokrati po 1.

**MIČAKOVCE:** 105/69, 65,71 %, SMER-SD 32, HLAS-SD 11, SNS a REPUBLIKA po 10, KDH 3, PS, SME RODINA a ĽSNS po 1.

**MIROĽA:** 56/46, 82,14 %, SMER-SD 25, HLAS-SD 7, KDH 5, SNS 3, ĽSNS 2, PS, OĽANO a SaS po 1.

**MLYNÁROVCE:** 185/129, 69,72 %, SMER-SD 45, HLAS-SD 26, OĽANO 22, SNS 10, KDH 9, REPUBLIKA 7, SME RODINA 5, PRINCÍP 2, PS a SHO po 1.

**NIŽNÁ JEDĽOVÁ:** 90/78, 86,66 %, SMER-SD 26, PS 10, SNS a HLAS-SD po 8, Demokrati 7, OĽANO 5, SaS, KDH a REPUBLIKA po 3, SME RODINA 2, Piráti a ĽSNS po 1.



2, KSS a SHO po 1.

**HUNKOVCE:** 259/177, 68,33 %, OĽANO 46, SMER-SD 37, HLAS-SD 34, SNS 16, PS 10, KDH 9, REPUBLIKA 6, SME RODINA 4, SaS a Demokrati po 2, Piráti, PRINCÍP a ĽSNS po 1.

**JURKOVA VOĽA:** 72/60, 83,33 %, HLAS-SD 18, SMER-SD 15, PS 7, KDH 5, OĽANO, SME RODINA a SNS po 3, KSS, SPRAVODLIVOSŤ, SaS a REPUBLIKA po 1.

**KALNIŠTE:** 395/269, 68,10 %, SMER-SD 71, KDH 64, HLAS-SD 41, PS 21, SNS 17, REPUBLIKA 16, OĽANO 14, SME RODINA 10, Demokrati 4, SaS 3, Piráti a ALIANCIA po 2, ĽSNS 1.

**KAPIŠOVÁ:** 360/211, 58,61 %, SMER-SD 51, OĽANO 49, HLAS-SD 35, SNS a KDH po 20, PS 10, REPUBLIKA 8, SME RODINA 6, SaS 5, Piráti, SHO, SRDCE-SNJ po 1.

**KEČKOVCE:** 180/83, 46,11 %, SMER-SD 21, OĽANO 19, HLAS-SD 13, KDH 10, PS 6, SaS, SME RODINA a REPUBLIKA po 3, Piráti, PRINCÍP, KSS, SPRAVODLIVOSŤ a Demokrati po 1.

**KOBYLNICE:** 76/61, 80,26 %, SMER-SD 31, HLAS-SD 15, PS a KDH po 3, SME RODINA a REPUBLIKA po 2, PRINCÍP, OĽANO, SaS a Demokrati po 1.

123, OĽANO 54, PS 45, REPUBLIKA 42, SNS 37, SME RODINA 29, Demokrati a SaS po 19, SOS a KSS po 2, PRINCÍP, MySlovensko po 1.

**KRAJNÁ BYSTRÁ:** 330/180, 54,54 %, OĽANO 54, HLAS-SD 51, SMER-SD 30, SNS 13, SaS 6, PS, KDH a REPUBLIKA po 4, PS a SME RODINA po 3, ĽSNS 2, MF, ODS, ZR, RK, DS a ALIANCIA po 1.

**KRAJNÁ POĽANA:** 159/94, 59,11 %, SMER-SD 28, OĽANO 24, HLAS-SD 16, SNS, KDH a REPUBLIKA po 4, PS a SRDCE-SNJ po 3, SME RODINA a ĽSNS po 2, Piráti, SaS, SDKÚ-DS a Demokrati po 1.

**KRAJNÁ PORÚBKA:** 41/31, 75,60 %, SMER-SD 13, REPUBLIKA 8, HLAS-SD 3, SaS a SNS po 2, PS, OĽANO a ĽSNS po 1.

**KRAJNÉ ČIERNO:** 82/54, 65,85 %, HLAS-SD 23, SMER-SD 9, PS 6, OĽANO a SaS po 4, SME RODINA 3, SNS a KDH po 2, KSS 1.

**KRUŽLOVÁ:** 497/297, 59,75 %, OĽANO 146, SMER-SD 54, HLAS-SD 46, SNS 16, PS 7, SaS a SME RODINA po 6, KDH 5, Piráti, Demokrati a REPUBLIKA po 2, PRINCÍP a SOS po 1.

**KUKOVÁ:** 581/389, 66,95 %, SMER-SD 87, HLAS-SD 82, KDH 59, PS 37, OĽANO 33, REPUBLIKA 30, SNS 20, SaS 13, SME RODINA

# AKO SME VOLILI V OBCIACH OKRESU SVIDNÍK?

**NIŽNÁ PISANÁ:** 81/60, 74,07 %, SMER-SD 26, HLAS-SD 14, SaS a KDH po 4, PS a SNS po 3, OĽANO 2, SOS, SME RODINA, Demokrati a REPUBLIKA po 1.

**NIŽNÝ KOMÁRNIK:** 117/78, 66,66 %, OĽANO 16, SMER-SD a HLAS-SD po 14, SNS 11, PS 6, Piráti a SME RODINA po 3, KDH a REPUBLIKA po 2, KSS, MM, SHO, SaS, MySlovensko, ĽSNS a Demokrati po 1.

**NIŽNÝ MIROŠOV:** 205/135, 65,85 %, SMER-SD 57, OĽANO 18, SNS a REPUBLIKA po 10, HLAS-SD 8, PS 6, KDH 5, SaS 4, Piráti 3, SOS a Demokrati po 2, PRINCÍP, VB, MM, SME RODINA, ALIANCIA a ĽSNS po 1.

**NIŽNÝ ORLÍK:** 250/194, 77,60 %, SMER-SD 77, HLAS-SD 41, PS 18, SaS 13, SNS a REPUBLIKA po 10, KDH 7, SME RODINA a Demokrati po 5, OĽANO 4, KSS2, Piráti 1.

**NOVÁ POLIANKA:** 57/36, 63,15 %, SMER-SD 13, HLAS-SD 11 SNS 4, SaS a Demokrati po 2, PS, SHO a ĽSNS po 2.

**OKRÚHLE:** 456/292, 64,03 %, SMER-SD 77, KDH 43, SNS 39, HLAS-SD 37, REPUBLIKA 27, PS 22, OĽANO 14, SME RODINA 10, SaS 6, Demokrati 3, PRINCÍP 2, Piráti, SOS, KS, MySlovensko a SRDCE-SNJ po 1.

**PRÍKRA:** 29/27, 93,10 %, HLAS-SD 9, SMER-SD 6, SaS 3, PRINCÍP a PS po 2, SOS, SME RODINA, SNS, KDH, REPUBLIKA po 1.

**PSTRINÁ:** 66/50, 75,75 %, HLAS-SD 16, SMER-SD 11, SNS 10,

SaS 6, REPUBLIKA 3, OĽANO 2, SME RODINA a KDH po 1.

**RADOMA:** 355/241, 67,88 %, HLAS-SD 61, SMER-SD 58, KDH 26, PS 22, OĽANO 18, REPUBLIKA 16, SNS 12, SaS 10, SME RODINA 7, Demokrati 4, Piráti, MM a ĽSNS po 2, PRINCÍP 1.

**RAKOVČÍK:** 107/69, 64,48 %, HLAS-SD 27, SMER-SD 14, SNS a REPUBLIKA po 6, SME RODINA a KDH po 5, SaS a Demokrati po 2, PS a MySlovensko po 1.

**ROVNÉ:** 376/243, 64,62 %, SMER-SD 93, HLAS-SD 59, OĽANO 33, SNS 14, KDH 11, REPUBLIKA 10, PS 7, SaS 5, SOS, SME RODINA a ĽSNS po 2, Piráti a SPRAVOLIVOSŤ po 1.

**ROZTOKY:** 282/165, 58,51 %, OĽANO 89, SMER-SD 33, HLAS-SD 15, SNS 11, Demokrati a REPUBLIKA po 3, KSS, SaS, SME RODINA a KDH po 1, PRINCÍP a SOS 1.

**SOBOŠ:** 132/99, 75,00 %, SMER-SD 34, HLAS-SD 24, PS 11, SNS 7, Demokrati a REPUBLIKA po 5, OĽANO a SaS po 3, SME RODINA 2, Piráti, KSS, MySlovensko a KDH po 1.

**STROČÍN:** 418/268, 64,11 %, OĽANO 78, SMER-SD 74, HLAS-SD 40, SNS 17, REPUBLIKA 16, KDH 10, PS 8, SaS 7, SME RODINA a Demokrati po 5, Piráti 2, PRINCÍP, SHO a ĽSNS po 1.

**SVIDNIČKA:** 128/93, 72,65 %, SMER-SD 33, HLAS-SD 16, KDH 9, REPUBLIKA 7, SaS a SNS po 6,

PS 5, SOS a Demokrati po 2, Piráti, PRINCÍP, KSS, SP/RAVODLIVOSŤ a SHO po 1.

**ŠARBOV:** 13/11, 84,61 %, SMER-SD 6, REPUBLIKA 2, SNS, HLAS-SD a KDH po 1.

**ŠARIŠSKÝ ŠTIAVNIK:** 198/130, 65,65 %, SMER-SD 54, HLAS-SD 31, REPUBLIKA 13, KDH 9, PS 7, OĽANO 6, SNS 3, SME RODINA a Demokrati po 2, KSS a SaS po 1.

**ŠEMETKOVCE:** 74/49, 66,21 %, SMER-SD 18, HLAS-SD 12, KDH 6, REPUBLIKA 3, PS a SME RODINA po 2, Piráti, OĽANO, KSS, SaS a Demokrati po 1.

**ŠTEFUROV:** 95/67, 70,52 %, SMER-SD 26, HLAS-SD a KDH po 9, OĽANO a REPUBLIKA po 5, SNS 3, PS, KSS, SaS, ĽSNS, SME RODINA a SRDCE-SNJ po 1.

**VAGRINEC:** 87/63, 72,41 %, SMER-SD 23, HLAS-SD 17, SNS 5, REPUBLIKA 3, PS, SaS, SME RODINA a Demokrati po 2, OĽANO, KSS, SPRAVODLIVOSŤ, MySlovensko, ĽSNS a KDH po 1.

**VALKOVCE:** 180/126, 70,00 %, SMER-SD 46, HLAS-SD 24, KDH 15, SNS 10, OĽANO 7, REPUBLIKA 6, KSS 4, SaS 3, PS, SME RODINA a Demokrati po 2, PRINCÍP a SOS po 1.

**VÁPENÍK:** 50/39, 78,00 %, SMER-SD 12, PS 9, HLAS-SD 5, OĽANO 4, SME RODINA 3, SaS a SNS po 2, Demokrati a REPUBLIKA po 1.  
**VYŠNÁ JEDĽOVÁ:** 156/127, 81,41 %,

SMER-SD 55, HLAS-SD 32, SNS 12, OĽANO 8, KDH 7, SME RODINA a REPUBLIKA po 3, Piráti a SaS po 2, KSS, ĽSNS a Demokrati po 1.

**VYŠNÁ PISANÁ:** 66/57, 86,36 %, SMER-SD 21, KDH 9, SNS 8, PS a HLAS-SD po 5, REPUBLIKA 3, SaS 2, OĽANO, KSS, SHO a SME RODINA po 1.

**VYŠNÝ KOMÁRNIK:** 66/50, 75,75 %, SMER-SD 13, SNS 9, OĽANO 7, HLAS-SD 6, PS 5, SME RODINA 3, Demokrati a REPUBLIKA po 2, Piráti, SaS a KDH po 1.

**VYŠNÝ MIROŠOV:** 433/277, 63,97 %, HLAS-SD 75, OĽANO 72, SMER-SD 44, SNS 24, PS 15, SaS 8, KDH a REPUBLIKA po 7, ĽSNS 5, SME RODINA 4, KSS a Demokrati po 3, Piráti 2, MF, ODS, ZR, RK, DS, VB, ALIANCIA a SRDCE-SNJ po 1.

**VYŠNÝ ORLÍK:** 329/234, 71,12 %, SMER-SD 90, OĽANO 40, HLAS-SD 30, REPUBLIKA 20, SNS a KDH po 13, PS 10, SaS 5, Demokrati 4, ĽSNS 2, Piráti, KSS, MM a SME RODINA po 1.

**ŽELEZNÍK:** 372/238, 63,97 %, SMER-SD 69, HLAS-SD 68, KDH 25, PS 18, SNS 13, REPUBLIKA 12, Demokrati 8, SaS 7, OĽANO a SME RODINA po 5, ĽSNS 4, SOS a KSS po 1.

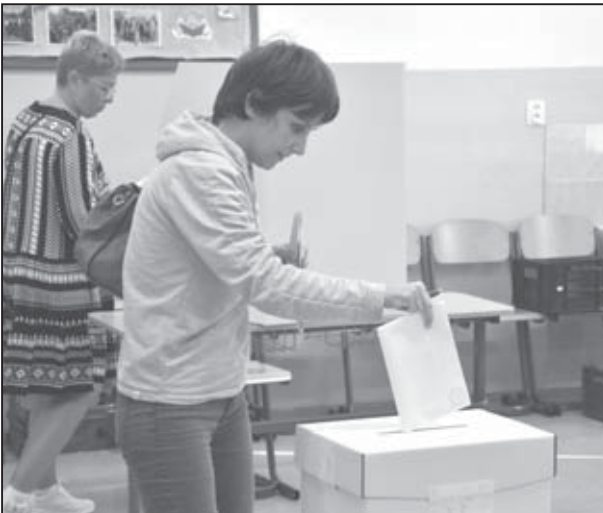
**ŽELMANOVCE:** 253/182, 71,93 %, SMER-SD 60, KDH 42, HLAS-SD 31, OĽANO 15, REPUBLIKA 8, SNS 7, SaS 5, PS 4, SME RODINA 3, ĽSNS a Demokrati po 2, SOS a KARMA po 1.

## Kde bola najvyššia a kde najnižšia účasť? Kde vyhral Matovič, kde PS, Hlas, KDH a kde triumfoval SMER-SD?

Najvyššiu volebnú účasť v predčasných parlamentných voľbách, ktoré sa konali v sobotu 30. septembra, v okrese Svidník dosiahli v obci Príkra. Volilo tu 11 z 13 v zoznamoch zapísaných voličov a účasť dosiahla 93,10 %. Nasledujú obce Korejovce - 91,66 %, Nižná Jedľová - 86,66 %, Vyšná Pisaná - 86,36 %, Šarbov - 84,61 % (11 z 13 voličov) a Havranec - 84,21 % (16 z 19 voličov).

Naopak, najnižšiu volebnú účasť zaznamenali v obci Kečkovce - 46,11 %, nasleduje obec Krajná Poľana - 59,11 % a Krajná Bystrá - 54,54 %.

Progresívne Slovensko vyhralo v jednej jedinej obci, v Belejovciach, so ziskom šiestich hlasov. OĽANO triumfovalo v obciach Dlháň, Hunkovce,



Krajná Bystrá, Kružľová, kde OĽANO získalo 146 a SMER-SD ako druhý 54, v Ladomirovej OĽANO získalo 143 hlasov a druhý SMER-SD 12, v Nižnom Komárniku, ale aj v obci Roztoky, kde malo OĽANO 89 hlasov a druhý SMER-SD 33, no a OĽANO vyhralo aj v Stročine so ziskom 78 hlasov, pred druhou stranou SMER-SD, ktorá získala 74 hlasov.

KDH vyhralo v Kračúnovciach a v Lúčke. V Kračúnovciach malo KDH 153 hlasov a druhý SMER-SD 146, no a v Lúčke KDH získalo 94 hlasov a druhý SMER-SD 55 hlasov.

HLAS-SD zvíťazil v obciach Cigla, Fijaš, Hrabovčik, Jurkova Voľa, Korejovce, Lužany pri Topli, Matovce, Príkra, Pstriná, Radoma, Rakovčik a Vyšný Mirošov. V ostatných 43 obciach okresu Svidník, ako aj v obidvoch mestách - Svidník a Giraltovce - zvíťazila strana SMER-SD.

(ps, foto: ilustračný záber)

## Sprístupnili dolnú kupolu vyhliadkovej veže na Dukle

V deň výročia 79. výročia Dňa hrdinov Karpatsko-duklianskej operácie oficiálne pre verejnosť po dlhých rokoch rokov sprístupnili dolnú kupolu vyhliadkovej veže na Dukle. Stalo sa tak za účasti predsedu Národnej rady SR Borisa Kollára a ministra obrany SR Martina Sklenára. V dolnej kupole vyhliadkovej veže, ktorá doteraz nikdy nebola verejnosti prístupná, po kompetných rekonštrukčných prácach inštalovali stálu expozíciu Duklianske bojisko v premenách času, pribudli tam moderné multimediálne prvky, ale aj zážitková časť v podobe mínového poľa v podlahe. Vyhliadková veža na Dukle je pre verejnosť otvorená konca októbra, a to každý deň s výnimkou pondelka. (ps)



## Osvetlená promenáda k pamätníku

Pamätník Sovietskej armády vo Svidníku má osvetlenú prístupovú promenádu i parkovisko. Postaral sa o to Vojenský historický ústav ako správca celého areálu, ktorého súčasťou je aj spomínaný pamätník. Osvetlená je po dlhých rokoch celá panoráma vedúca k pamätníku s cintorínom, na ktorom je pochovaných vyše 9 500 sovietskych vojakov z druhej svetovej vojny. (ps)



## Poliaci zaviedli hraničné kontroly, platia do soboty 14. októbra



**Od polnoci z 3. na 4. októbra minulý týždeň Poľsko obnovilo hraničné kontroly na hraniciach so Slovenskom.**

V praxi to znamená, že vozidlá prichádzajúce zo Slovenska môžu poľskí pohraničníci skontrolovať. Opatrenie súvisí s vlnou nelegálnej migrácie a s tým, že práve cez Slovensko prechádzali, resp. prechádzajú tisíce nelegálnych migrantov zo Sýrie a iných krajín. Zavedením hraničných kontrol sa Poľsko snaží zabrániť, aby nelegálni migranti vstúpili na ich územie.

Hraničný priechod Vyšný Komárnik - Barwinek je riadne otvorený a prejazdný, poľskí pohraničníci vy-

konávajú náhodné kontroly prichádzajúcich áut. Kontroly pritom Poliacy zaviedli na 10 dní, teda do soboty 14. októbra, pričom v nedeľu 15. októbra majú v krajine parlamentné voľby. Za zmienku ešte stojí fakt, že menšie hraničné priechody Poliacy uzatvorili úplne. Do Poľska tak neprejdeme cez hraničný priechod Nižná Polianka - Oženna či Becherov - Konieczna. (ps)



## Pripomenuli sme si 79. výročie Dňa hrdinov Karpatsko-duklianskej operácie Oficiálny program len na Dukle, vo Svidníku tiché kladenie vencov

Pri príležitosti 79. výročia Dňa hrdinov Karpatsko-duklianskej operácie sa v uplynulý piatok 6. októbra konali pietne spoienky pri pamätníkoch vo Svidníku a na Dukle.

Oficiálny program spomienkových osláv pozostával z oficiálneho kladenia vencov pri pamätníku na Dukle, no a pri v pamätníkoch vo Svidníku to podľa oficiálneho programu malo byť len tiché individuálne kladenie vencov. Program, ktorý bol zverejnený, hovoril o tom, že pietny akt kladenia vencov na Dukle sa uskutoční o 10. hodine a od 12. do 14. hodiny bude vo Svidníku nasledovať už spomínané tiché individuálne kladenie vencov. Realita však bola iná. Predseda Národnej rady SR Boris Kollár spolu s ministrom obrany SR Martinom Sklenárom, náčelníkom Generálneho štábu Ozbrojených síl SR a niekoľkými ďalšími si už o deviatej ráno uctil pamiatku

začiatok oficiálneho programu spomienkových osláv priamo na Dukle.

padlých bojovníkov pri Pamätníku Sovietskej armády vo Svidníku a vzápätí sa poklonili pamiatke armádneho generála Ludvíka Svobodu pri jeho soche v centre Svidníka. O desiatej hodine sa potom pripojili k ďalším, ktorí čakali na

Po prelete vrtníkov a štátnych hymnách Slovenska, Česka a Poľska nasledovalo kladenie vencov. Okrem už spomínaných ich položila napríklad aj delegácia Prešovského samosprávneho kraja, okresu a mesta Svidník, zástupcovia diplomatického zboru akreditovaného na Slovensku, členovia Slovenského zväzu protifašistických bojovníkov, zástupcovia politických strán, spoločenských organizácií a ďalší. Nechýbala široká verejnosť, medzi nimi aj žiaci a študenti základných či stredných škôl. S príchovormi pri duklianskom pamätníku vystúpili predseda parlamentu Boris Kollár, minister obrany Martin Sklenár, ale aj podpredseda PSK Jaroslav Makatúra, zástupca SZPB či primátorka Svidníka Marcela Ivančová. O kultúrnu časť pietnej spomienky sa postarali žiačky Základnej školy A. Pavloviča vo Svidníku na čele s riaditeľom Vladimírom Pasnišinom. Po skončení programu na Dukle si následne mnohí z účastníkov pietnej spomienky uctili aj pamiatku padlých pri Soche arm. gen. L. Svobodu a pri Pamätníku Sovietskej armády vo Svidníku. (ps)





# Pripravili jedinečný projekt Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy, no ostali sklamaní z prístupu primátorky

## Krynica, Sanok i Stropkov vyšli v ústrety, prečo je to vo Svidníku inak?

Už na budúcu sobotu vo Svidníku štartuje jedinečný športový projekt. Za Medzinárodnou amatérskou hokejovou ligou stojí tím zanietencov okolo ŠK Centrum Svidník a HK Lion Svidník. Tento projekt spája slovenských a poľských amatérskych hokejistov, ktorí počas viacerých kôl predvedú svoje hokejové umenie.

### PRIHLÁSENÝCH 8 HOKEJOVÝCH MUŽSTVIEV ZO SLOVENSKA I POĽSKA

Do Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy je prihlásených 8 hokejových mužstiev zo Slovenska i Poľska. Za realizáciu tohto projektu stojí pár zanietených jednotlivcov a keďže takýto športový projekt je nielen organizačne, ale aj finančne náročný, dovolili si požiadať mesto Svidník o podporu. No a práve tu nastal problém, o ktorom na ostatnom zasadnutí diskutovali aj niektorí poslanci Mestského zastupiteľstva vo Svidníku.

Tému v stredu 13. septembra na zasadnutí svidníckeho mestského parlamentu otvoril poslanec Kamil Beňko. Upozornil, že predseda ŠK Centrum Svidník Patrik Palko, ktorý mestu Svidník zaslal list v podobe žiadosti na Mestský úrad, nemá dosiaľ odpoveď. „Podal žiadosť, aby mesto bolo súčinné nejakou zľavou na hodiny tréningu a takisto aj zápasov v rámci Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy. Chcem sa len informovať, v akom stave je táto žiadosť,“ povedal na zasadnutí poslanec Kamil Beňko, no a po jeho slovách sa do vysvetľovania pustila primátorka.

### PRIMÁTORKA VYSVETĽUJE

„Keďže pán Palko ma vynechával z akejkoľvek komunikácie a ja som čítala v novinách, videla som, že poslanci dostávali nejaké listy, ale ja som ako primátorka nedostala žiadnu žiadosť o to, aby sme to riešili, pozvala som pána Palka na rokovanie, kde som mu vysvetlila, že financovanie zimného štadióna je pre nás prvoradé, aby sme nemali nejaké zlé ekonomické výsledky, ako nám to niektorí poslanci v minulom volebnom období vyčítali, že to nebudeme vedieť prevádzkovať, že 50-tisíc mesačne urobíme stratu a podobne, veď si to isto všetci veľmi dobre pamätáme, aké tu boli búrlivé diskusie.

Pán Palko po spoločnom rokovaní, z ktorého máme aj zápis, sľúbil, že príde informovať o tom, ako sa klub rozhodol. My sme si tam načrtali nejaké modely, ale ja nemám od pána Palka žiadnu spätnú väzbu, čiže ja tu budem znova apelovať

na pána Palka, aby nevynechával orgány mesta a aby išiel procesne, ako to má byť,“ vyhlásila primátorka Svidníka Marcela Ivančová, ktorej slová na zasadnutí mestského parlamentu neostali bez odozvy.

### LIST VŠETkým POSLANCOM

Vedenie Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy reagovalo listom, ktorý adresovali aj všetkým poslancom.

Ako to s rokovaním s primátorkou bolo, v ňom veľmi konkrétne opisali. Pripomenuli, že ešte v prvej polovici augusta (10.8.2023) písomne oslovili primátorku mesta Marcelu Ivančovou a poskytli aj kópiu žiadosti, kde ju v rámci podpory športu v meste požiadali o poskytnutie zľavy na prenájom zimného štadióna.

„Na základe tohto listu pani primátorka na pôde mestského úradu zrealizovala stretnutie s predsedom ŠK Centrum Svidník Patrikom Palkom (14.8.2023), ktorý je vo vedení MAHL. Ten jej na stretnutí tento projekt bližšie predstavil a požiadal o podporu. Zároveň ju upovedomil o plánovanom stretnutí vedenia MAHL a zástupcov ligových hokejových klubov (18.8.2023).

Na stretnutie bol pozvaný aj riaditeľ Technických služieb mesta Svidník L. Dubec (správca zimného štadióna), ktorý sa stretnutia z pracovných dôvodov nezúčastnil. Keďže sme v krátkom čase potrebovali s TS mesta Svidník uzavrieť zmluvu o prenájme zimného štadióna, hneď po stretnutí sme o jeho výsledku p. riaditeľa informovali. Musíme pripomenúť, že p. riaditeľ sa snažil byť vo všetkom v rámci svojich možností ústretový,“ napísali v liste členovia vedenia Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy a tiež poskytli dokumenty, potvrdzujúce ich vyjadrenia.

„Primátorka sa na spomínanom stretnutí s p. Palkom vyjadrila, že nakoľko ide o vyšší počet zľavnených hodín počas víkendov, navrhuje, aby sa realizácia tejto ligy konala v pracovných dňoch, musí však ešte považovať a radšej si počká na výstup zo stretnutia vedenia ligy. Keďže hráči sú zamestnaní, táto možnosť



hrať počas pracovného týždňa, je pre nás absolútne neprípustná. Podotýkame, že ide o jednu sobotu v mesiaci, v čase od 10.00 do 18.00 hod. V závere stretnutia padla dohoda, že po stretnutí klubov ju bude predseda športového klubu o výsledku informovať, čo i dodržal. 23.8.2023 (viď príloha 2) jej prostredníctvom mailu výstup zo stretnutia i opätovnú žiadosť o poskytnutie zľavy poslal.“

K tomuto listu sa ešte dostaneme, no pripomeňme tvrdenia primátorky zo zasadnutia mestského zastupiteľstva. Marcela Ivančová opakovala, že vedenie ŠK Centrum Svidník oslovuje len poslancov.

„To, že on pošle žiadosť vám, ja neviem, či vy viete o tom rozhodnúť, ja neviem, či vy viete posúdiť, že či je dobré nechať väčšinu sobôt, keď je najväčšia návštevnosť, kedy sa tešíme, že tam chodí verejnosť, či je dobré prenajať za znížené ceny nejakému súkromnému hokejovému klubu, aby sa organizovali exhibičné zápasy, atakďalej, atakďalej. Ja ten model nepoznám, lebo vraveli, že ešte ho nemajú ustálený.“

Víkendy sú tie, kde my robíme ekonomiku toho zimného štadióna. My za víkend máme tržbu v tých silných týždňoch 1 500 - 1 800 eur. Nie za víkend, za deň, za deň! A teraz čo my máme dať zľavu, polovicu? A kto doplatí rozdiel? Čiže ja vyzývam pána Palka, aj takto verejne, na stretnutie, aby sme si tie ekonomické veci prešli, a ja nebudem odpovedať na niečo, z čoho nemám interakciu z druhej strany.“

Aj na tieto slová primátorky sme už reakciu vedenia Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy uviedli,

no vráťme sa k listu, ktorým naplnili dohodu s primátorkou. V liste, ktorý jej 23. augusta, teda po stretnutí zástupcov klubov, zaslali, napísali:

„Na spomínanom stretnutí organizačného tímu ligy a zástupcov klubov sme, okrem prerokovania propozícií a podmienok fungovania v lige, spoločne hľadali najlepší model, ako najefektívnejšie postaviť ligu a vytvoriť čo najlepšie podmienky pre všetky zúčastnené mužstvá.“

Po spoločnej diskusii vzišla dohoda, že niektoré z miest zúčastnených klubov nám vedia poskytnúť výrazne priaznivé podmienky na odohratie jednotlivých kôl. Preto sme sa dohodli, že dejiskom štyroch kôl MAHL sa stanú mestá 2x Krynica, 1x Sanok a 1x Stropkov. Tieto mestá nám vedia poskytnúť ľadovú plochu za minimálny poplatok alebo úplne zadarmo. Na základe týchto skutočností nám ostáva na svidníckom zimnom štadióne odohrať už len 3 kolá MAHL, z pôvodných siedmich a finálové zápasy play off.

Sme názoru, že prípadná zľava, o ktorú vás žiadame, v tejto novovzniknutej situácii až tak mesto nezaťaží, a to už či po stránke finančnej alebo z časového hľadiska.

Veríme, že je v našom spoločnom záujme pripraviť tie najlepšie podmienky pre chod ligy a zrealizovanie kvalitných exhibičných zápasov, ako aj pre samotných hráčov a v neposlednom rade i divákov, ktorí si určite prídu na svoje. Myslím si, že sa zhodneme, že investícia do športu je investíciou do ľudí, investíciou do zdravia. Vďaka tomuto projektu, či už MAHL alebo exhibičných hokejových zápasov, vieme zvýšiť návštevnosť a atraktivitu zimného štadióna a v neposlednom rade spropagovať mesto Svidník.“

## Pripravili jedinečný projekt Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy, no ostali sklamaní z prístupu primátorky

Na tento list však vedeniu Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy odpoveď neprišla.

### PREKVAPENIE Z REAKCIE PRIMÁTORKY

Ako v reakcii ďalej uviedli, ostali nemilo prekvapení z reakcie primátorky na spomínanom zasadnutí mestského zastupiteľstva 13. septembra. „Z videozáznamu sme sa dozvedeli, že pani primátorka nepravdivo zavádzala, doslova klamal poslancov a verejnosť, keď tvrdila, že ju p. Palko v súvislosti so žiadosťou o poskytnutie zľavy obchádzal a nekontaktoval, a že ju nikto o zľavu nepožiadaval.“

Pre získanie skutočného obrazu poslancom poslali dôkazy o tom, že veci sa nemajú tak, ako to primátorka tvrdí. V súvislosti s požiadavkou o poskytnutie zľavy boli podľa vedenia Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy primátorky mailom doručené dva

listy, tie boli doručené aj jej asistentke.

„Je nám ľúto, že takúto cestu si pani primátorka zvolila. Možno sme čakali viac ústretovosti zo strany mesta v zmysle podpory našich aktivít, ktoré koniec-koncov nielen prezentujú mesto Svidník, no navyše ponúkajú voľno-časové aktivity pre našich občanov.“

Stojí určite za zmienku, že na naše športové podujatia majú diváci vstup zadarmo, no rozdiel od iných, mestom podporovaných športových klubov.“

Vedenie Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy ďalej poslancom vysvetlilo, že hoci je im to veľmi ľúto, na základe komunikácie s primátorkou a výhodnej ponuky od jednotlivých zástupcov hokejových klubov sa rozhodli presunúť väčšinu súťažných kôl ligy mimo mesto Svidník.

Faktom podľa vedenia ligy je, že zanietencami vytvorený športový

produkt, ktorý navyše reprezentuje mesto Svidník a ktorý mesto v tomto štádiu nestojí ani cent, s otvorenou náručou a radosťou privítali zástupcovia iných miest, ako Sanok, Krynica a Stropkov. „Tieto mestá nám na realizáciu ligových kôl bez váhania poskytli značne výhodné podmienky, a to bez ďalších úvah, či budú alebo nebudú na tom stratoví.“

Treba podotknúť, že prevádzka zimného štadióna bude vždy pravdepodobne stratová, ale je vo verejnom záujme ponúkať občanom nášho mesta priestor na športové vyžitie. Vážení páni poslanci, myslíme si, že už je čas zamyslieť sa, či takto chceme v našom meste fungovať... Oprávnené sa pýtame: Koho vlastne je tento štadión?

Je to súkromné vlastníctvo, keď si jedna osoba uzurpuje právo na udeľovanie zliav? Faktom je, že tento štadión budeme roky splácať

my, občania mesta Svidník...

Preto sa obraciam na vás, milí poslanci. Sme presvedčení o tom, že je aj vo vašej kompetencii rozhodovať o takýchto veciach. Myslíme si, že k poskytnutiu zliav v rámci mestských športovísk a v konečnom dôsledku podpore športu v meste určite máte aj vy, ako volení zástupcovia nás všetkých občanov, čo povedať. Alebo je to inak?

Veríme, že je aj vo vašom záujme vytvoriť priaznivé podmienky pre akúkoľvek zmysluplnú športovú aktivitu v meste, ktorá vie byť zároveň aj dobrou prezentáciou mesta Svidník,“ uzavreli v liste adresovanom poslancom Mestského zastupiteľstva vo Svidníku organizátori Medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy. Tá vo Svidníku stretnutiami prvého kola štartuje v sobotu 21. októbra. (ps)

## Dvaja svidnícki bežci súčasťou bronzovej štafety na 100. ročníku Medzinárodného maratónu mieru v Košiciach

Medzinárodný maratón mieru v Košiciach má za sebou jubilejný stý ročník. Storočnicu najstarší maratón v Európe v nedeľu 3. októbra oslávili aj traťovým rekordom. Súčasťou Medzinárodného maratónu mieru bolo množstvo sprievodných behov a jedným z nich bola aj maratónska štafeta.

Znamená to, že v nedeľu predpoludním počas tradičného maratónu maratónsku trať odbehli aj štvorčlenné štafety. Znamená to, že maratónsku trať mali rozdelenú na štyri časti. Do maratónskej štafety sa zapojili aj dvaja bežci zo Svidníka. Jedným z nich bol Radoslav Poláček a druhým tiež Svidníčan reprezentujúci Monte Carlo Svidník Vladimír Lipták. Ich štvoricu dopĺňali Jozef Gombár z Prešova a Michal Jenčo z Vranova nad Topľou.



„Bežalo sa nám veľmi dobre, počasie prialo. Vietor sme na určitých miestach cítili, ale podmienky mali

všetci rovnaké,“ povedal Vladimír Lipták a my pripomeňme, že do maratónskeho štafetového behu sa zapojil aj tím olympionikov. Tvorili ho olympionici z Poľska, Česka, Maďarska a zo Slovenska.

Práve Slovensko reprezentovala Anastia Kuzminová, no a ten svoj úsek spolu s ňou odbehol práve Svidníčan Vladimír Lipták.



„Mal som dosť priestoru s ňou rozprávať a je to veľmi milá žena, musím povedať, že aj dosť zhovorčivá,“ dodal Vladimír Lipták. Maratónsku štafetu štvorica s našimi dvomi Svidníčanmi úspešne odbehla, no po dobehnutí sa nevedeli dopracovať k výsledkom a keď im v mobilných aplikáciách nabehli, tak zistili že vyhodnotenie sa už konalo.

„Po dlhých rokoch mal náš región



zastúpenie medzi najlepšími. Od našej Ingy Petnuchovej sa nikto nedostal na stupeň víťazov, až teraz my, a to ešte v rámci storočnice Medzinárodného maratónu mieru. No a stalo sa nám to, čo sa nám stalo. Mrzí nás to, ale čo už narobíme,“ povzdychli si Svidníčania Vladimír Lipták a Radoslav Poláček.

Na stupni víťazov spolu s olympijskou štafetou tak nestáli, svoje medaily si prevzali až neskôr v hoteli Hilton, kam ich zobrali organizátori a kde mohli osobne stretnúť aj celkového víťaza 100. ročníka Medzinárodného maratónu mieru a ďalších. Štafeta, ktorú tvorili aj dvaja Svidníčania, obsadila celkové tretie miesto, no a spomínaná olympijská štafeta skončila tesne pred nimi, na druhom mieste.

„Čo sa behu týka, ešte podotknem, že atmosféra ľudí popri trati bola extrémna, ktorú pocítil každý zúčastnený. Miestami pri tom dave povzbudzujúcich ľudí nielen mne po tele prebehli aj zimomriavky,“ dodal ešte svidnícky bežec Vladimír Lipták.

(ps)

# Župné knižnice nakúpia nové knihy za 55-tisíc eur

**Osem regionálnych knižníc bude môcť pre čitateľov zaobstarat' nové knižné tituly. A to vďaka tohtoročnej akvizícii svojho zriaďovateľa Prešovského samosprávneho kraja (PSK). Ten na nákup nových kníh z vlastných zdrojov poskytol vyše 55-tisíc eur.**

Aj v tomto roku pribudnú do regálov župných knižníc v Bardejove, Humennom, Levoči, Poprade, Prešove, Starej Ľubovni, Svidníku a Vranove nad Topľou atraktívne knihy pre deti a mládež či pre dospelých. Umožní to aktuálna akvizícia prešovskej krajskej samosprávy určená na nové knižné tituly. Je v celkovej hodnote 55 500 eur a prerozdelená sa medzi jednotlivé inštitúcie aj s ohľadom na naplánovanú službu Bibliobus, ktorú Prešovský samosprávny kraj plánuje spustiť v ďalších svojich knižniciach. Súčasťou knižničných služieb by mala byť po svidníckom regióne, kde funguje dlhodobo, už aj v Levočskom a Popradskom okrese.

Zriaďovateľ pridelil najvyššiu sumu na zaobstaranie nových kníh Krajskej knižnici P. O. Hviezdoslava v Prešove. Významnú akvizíciu aj v súvislosti so

spustením Bibliobusu poskytol Podtatranskej knižnici v Poprade a Knižnici Jána Henkela v Levoči.

Nové knihy si zaobstarajú už tradične aj Okresná knižnica Dávida Gutgesela v Bardejove, Vihorlatská knižnica v Humennom, Ľubovnianska knižnica v Starej Ľubovni, Podduklianska knižnica vo Svidníku a Hornozemplínska knižnica vo Vranove nad Topľou.

Knižnice využijú finančné prostriedky na nákup literatúry rôznych žánrov. Na beletriu pre dospelých - romantické, kriminálne, historické či detektívne tituly, ako aj na beletriu pre deti a mládež či na náučné a populárno-náučné knihy. Za ostatných šesť rokov (2018 až 2023), sa stala akvizícia do nákupu nových kníh štandardom a PSK do nej investovala už takmer pol milióna eur, presnejšie 478 680 eur.

Zámerom poskytovania príspevku je podpora čítania a zvyšovanie povedomia o literatúre ako takej a o nových literárnych trendoch medzi všetkými vekovými kategóriami v Prešovskom kraji. Motívom je tiež zvyšovanie počtu registrovaných používateľov v župných knižniciach, ktorý sa aktuálne pohybuje na úrovni vyše 26-tisíc (k 30. júnu 2023).

Oddelenie komunikácie



## Kto daroval krv?

V pondelok 2. a stredu 4. októbra prišlo na Hematologicko-transfúzne oddelenie svidníckej nemocnice darovať krv 26 bezpríspevkových darcov:

Jozef Tirko (prvodarca), Marek Lesej (prvodarca), Regína Trebišovská (60), Milan Jakubčo (95), Milan Oleárník (6), Peter Calko (56), Peter Škovran (6), Pavol Šidelský (25), Nikola Šidelská (10), Ján Burcák (27), Vladimír Pasnišin (10), Martin Želizňak (13), Vladimír Marusin (14), Jozef Genco (37), Brián Mikuláš Maťaš (18), Mikuláš Maťaš (16), Marián Čubirka (24), Marián Štefanišin (41), Róbert Franko (43), Miroslav Krajčovič (28), Adam Fedorkovič (7), Ľuboš Petráš (21), Eva Dew (2), Peter Fedorko (34), Katarína Feketeová (5), Milan Harvilko (7).

Vďaka za Váš šľachetný čin! Územný spolok SČK vo Svidníku

## FEJTÓNOVÝM PEROM: Hľadá sa vinník alebo bude v meste Alkohol Eskort?

Autá na bočnej svidníckej ulici často uháňali neprimeranou rýchlosťou, čím znepriemňovali obyvateľom život a to nielen hlukom, rodičia sa obávali púšťať deti samé na ulicu, aby neskončili pod kolesami uponáhľaných a bezohľadných vodičov.

Na ponosy obyvateľov vedenie mesta zareagovalo a dalo namontovať na cestu retardér. Oceleové tátoše popred bytovky potom už jazdili s priškrteným plynom a zdalo sa, že všetko je v pohode a k spokojnosti občanov.

O pár dní dvaja chlapi pooblápaní okolo pliec a podgurážení si veselo vykračovali po ulici a vyspevovali do kroku, keď vtom bum a báác, obaja, akí boli dlhí, sa rozcapili na asfalt.

„Jooj, jooj, do paroma, kto nás podkopol?“, skríkol jeden a ako teťatá na nové vráta pozerali na spomaľovač na ceste, šúchali si hrče a modriny a obidvaja

nadávali až sa hory zelenali. Ešteže to nepočula „mama mesta,“ istotne by poľutovala „svoje deti“ a keby tak nenadávali, možno by im aj poľúčkala ich boľáčky.

Nuž, čo jednému je dobré, pre iného to tak nemusí vyzerať. Otázka je, ako ulahodiť všetkým, aby ovca zostala celá aj vlk bol sýty? Asi by sa hodilo zriadiť v meste novú službu. Takú, akú zatiaľ pravdepodobne nemajú nikde inde na svete. Mohla by sa nazvať Alkohol Eskort. Pre tých, čo sa alkoholom potúžia až tak, že sa im pomúti nielen hlava ale aj nohy im prestanú dobre slúžiť, prídu sprievodcovia, chytia ich popod pazuchy a bezpečne prenesú nielen cez retardéry ale aj cez iné nástrahy, aby ich už žiadne hrče, modriny, ba ani zlomeniny na ceste domov nepostihli. No, čo poviete, nie je o super nápad?

Alojz Hric

## Žiaci Spojenej školy úspešní v Pavlovičovom literárnom Svidníku

**Podduklianska knižnica vo Svidníku vyhlásila v januári 2023 literárnu súťaž pre deti, mládež a dospelých pod názvom Pavlovičov literárny Svidník.**

Do tejto okresnej súťaže sa zapojili aj žiaci Spojenej základnej školy vo Svidníku. Písomnou formou svoju kreativitu a nápaditosť prejavili v ľubovolnej téme a útvare v slovenskom a rusínskom jazyku.

Skvelé výsledky potvrdili kvality našich žiakov a nás pedagógov utvrdili v tom, že má význam naďalej sa venovať rozvoju čitateľskej gramotnosti, ktorú na našej škole realizujeme.

Poézia mladší školský vek: 1. miesto T. Braslavský, 2. miesto J. Sagan, 3. miesto M. Kovaľ, Poézia starší školský vek: 3. miesto E. Michalková (rusínsky jazyk), Próza mladší školský vek: 1. miesto J. Simčisko, Próza starší školský vek: 3. miesto K. Skirková.

Učiteľky Spojenej školy







# ČO PREMIETA KINO DUKLA?



## LABKOVÁ PATROLA VO VEĽKOFILME STREDA 11. OKTÓBRA O 17. HODINE

Najroztomilejší psi záchranári z Labkovej patroly sú späť s ďalším veľkým dobrodružstvom. Tentoraz je to všetko o super - schopnostiach, ktoré naši hrdinovia získajú po tom, čo ich dom zasiahne meteorit. Labková patrola je nepochybne jedným z najväčších fenoménov súčasnosti. Záchranárske psy, ktoré dokážu pilotovať lietadlo (križenec Skye), hasiť požiare (dalmatín Marshall), strážiť zákon (nemecký ovčiak Chase) a robiť mnoho ďalších užitočných vecí (ostatní štvornohí chlpatí), milujú deti na celom svete.

**Rok výroby: 2023, USA, animovaný film, slovenský dabing, 100 minút, vstupné: 6 eur**

## EXPENDABLES 4

### PIATOK 13. OKTÓBRA O 19. HODINE

Nová generácia hviezd sa pripojí k najlepším svetovým akčným hviezdám a spoločne prežijú adrenalínové dobrodružstvo vo filme Expend4bles. K Jasonovi Stathamovi, Dolphovi Lundgrenovi, Randymu Coutureovi a Sylvesterovi Stallonemu, ktorí sa znovu stretávajú v úlohe tímu elitných žoldnierov, sa prvýkrát pripájajú Curtis „50 Cent“ Jackson, Megan Fox, Tony Jaa, Iko Uwais, Jacob Scipi. Vyzbrojení všetkými zbraňami, ktoré sa im dostanú do rúk, a

schopnosťami ich použiť, sú Expendables poslednou obrannou líniou sveta a tímom, ktorý je povolaný, keď sú všetky ostatné možnosti mimo hry. Noví členovia tímu s novými štýlmi a taktikami dajú „čerstvej krvi“ úplne nový význam.

**Rok výroby: 2023, USA, triler, dobrodružný, 103 minút, české titulky, vstupné: 6 eur**

## AFTER: NAVŽDY

### SOBOTA 14. OKTÓBRA O 19. HODINE

*Posledná kapitola je iba začiatok*

Piata, záverečná kapitola filmového a knižného fenoménu After, na ktorú čakajú milióny fanúšikov z celého sveta. Posledný diel ságy nazrie hlbšie do Hardinovej duše a prinesie odpoveď na otázku, či osudová, no aj bolestivá láska Tessa a Hardina spojí ich životy v dobrom i zlom, alebo sa ich cesty navždy rozídu. Po rozchode začína Tessa nový život a Hardin odcestuje do Portugalska, aby sa vyrovnal s nepríjemnou minulosťou a našiel cestu k svojej životnej láske, ktorá preňho ešte nikdy predtým nebola taká vzdialená. Hardin a Tessa sa uberajú životom každý sám. Ich spaľujúca láska, ktorá sa zdala byť nekonečná, je v troskách.

**Rok výroby: 2023, USA, romantická dráma, 87 minút, slovenské titulky, vstupné: 6 eur**

## BARBIE

### NEDEĽA 15. OKTÓBRA O 19. HODINE

Hrajú: Margot Robbie, Ryan Gosling, Dua Lipa, Hellen Mirren, John Cena, Simu Liu, Will Ferrell, Emma Mackey, Kate McKinnon, America Ferrera, Nicola Coughlan

Žiť v krajine Barbie znamená byť dokonalou bytosťou na dokonalom mieste. Pokiaľ nemáte existenčnú krízu. Alebo nie ste Ken. Barbie a Ken si užívajú bezstarostný život vo farebnom a zdanlivo bezchybnom Barbíe Svete. Keď však dostanú príležitosť ísť do skutočného sveta, čoskoro objavia radosti a úskalia života medzi ľuďmi.

**Rok výroby: 2023, USA, 114 minút, slovenské titulky, komédia, dobrodružný, vstupné: 6 eur**

## SPOMIENKA

*Dotítko srdiečko, prestalo biť,  
zostali iba spomienky, v srdci žiaľ,  
už niet návratu a ani nádeje,  
len cestička k hrobu nás k Tebe zavedie,  
kytičku kvetov na hrob Ti môžeme dať,  
spokojný spánok Ti priat' a s úctou spomínať.*



13. októbra 2023 uplynul rok, odkedy nás navždy opustila naša milovaná manželka, mamka, babka a prababka  
**ANNA DŽMUROVÁ ZO SVIDNÍKA**

Všetci, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.  
**S láskou a úctou spomínajú manžel Vasil', dcéra Darina s rodinou**

## SPOMIENKA

*Modlitba na perách spomienku otvára,  
pri nej sa srdce do žiaľ'u ponára.  
Hoc jeho hviezda zhasla a slnko už nemôže hriať,  
stále je s nami a vždy budeme spomínať.*



6. októbra 2023 sme si pripomenuli 15 rokov,  
odkedy nás opustil  
naš milovaný manžel, otec a dedko

**JURAJ HAL'KO zo Svidníka**

Všetci, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.  
**S láskou a úctou spomínajú manželka Zuzana,  
deti Vlado a Hanka s rodinami**

## SPOMIENKA

*More lásky si so sebou vzal,  
hory bolesti si zanechal,  
prázdno je tam, kde znel Tvoj hlas,  
spomienka na Teba zostáva v nás.*



9. októbra 2023 si pripomenieme dva roky,  
odkedy nás navždy opustil náš milovaný  
manžel, otec, dedko a pradedko

**JOZEF GOGOL' zo Svidníka**

Všetci, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.  
**S láskou a úctou spomínajú manželka Mária, syn Jozef s rodinou, syn  
Stanislav s rodinou, dcéra Ingrid s rodinou, vnúčatá a pravnúča**



12€

vo Svidníku

# KONCERT MARTIN CHODÚR

HUDBNÝ ZÁŽITOK TEJTO JESENE VO SVIDNÍKU

PIATOK 27. OKTÓBER      KONCERT 18:00HOD.

LÍSTKY V PREDAJI

www.kinokultura.svidnik.sk

## VOLEJBAL

V uplynulú sobotu 7. októbra v rámci 3. kola volejbalovej Niké Extraligy mužov vo Svidníku predstavili volejbalisti Komárna.

## EXTRALIGA / Prvá prehra Svidničianov prišla až v tajbrejku

### TJ Slávia Svidník - Rieker UJS Komárno 2:3 (19, -18, 23, -23, -9)

O víťazovi duelu musel rozhodnúť až tajbrejk, ktorý zvládli lepšie hráči Komárna. Domáci viedli 2:1 na sety, ale zápas napokon prehrali aj vďaka

lepšej disponovanosti hosťujúcich hráčov, ktorí si v tajbrejku vytvorili náskok 10:3, ktorý už len kontrolovali.

Svidničania tak v treťom kole zaznamenali prvú prehru v sezóne a hráči Komárna zostali po 3. kole jediným nezdolaným tímom v mužskej Niké Extralige.

**Zostava TJ Slávia Svidník:** R. Vitko 3, M. Sopko ml. 15, De Moraes 14, Salton 19, De Sousa 10, Šellong 10, libero M. Vitko (Miščík 0, Bognár 1).  
Tréner: R. Paňko.

**Hráči zápasu:** Daniel Šellong (TJ Slávia Svidník) - Simon Pati-Nagy (Rieker UJS Komárno)

Tréner Svidničianov Rastislav Paňko po zápase povedal: „Výkon Komárna gradoval od setu k setu. Hlavne sa zlepšili na podaní aj prihrávke. Mrzí ma, že sme nezvládli koncovku štvrtého setu, v ktorej sme boli málo dôrazní. Zápas sa mal skončiť 3:1 v náš prospech.“

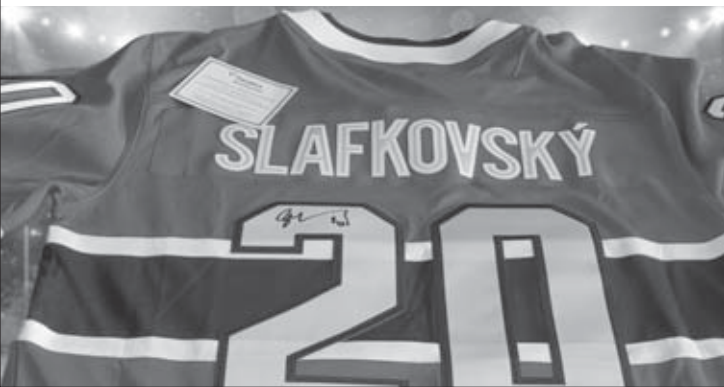
V ďalšom kole sa extraligoví svidnícki volejbalisti v sobotu 14. októbra od 19. hodiny predstavia v Nitre. (pn, svf)

## Vyhrajte dres s podpisom Juraja Slafkovského

Juraj Slafkovský sa stal historicky najúspešnejším hráčom zo Slovenska v minuloročnom drafte NHL. Toto prvenstvo mu už nikto nezoberie.

Pre návštevníkov zimného štadióna vo Svidníku Technické služby mesta Svidník v tejto sezóne pripravili možnosť zakúpenia permanentky. Kto si kúpi permanentku do 6.1.2024, bude zaradený do zberovania o oficiálny fanúšikovský dres Montreal Canadiens s podpisom draftovej jednotky Juraja Slafkovského.

Permanentky si môžete zakúpiť od 15. októbra od 10:00 hod. na Zimnom štadióne vo Svidníku. Práve v tento deň bude štadión otvorený prvýkrát v novej sezóne. Výhercu vyžrebujú 13. januára 2024. (pn)



## STOLNÝ TENIS



## ŠŠK Centrál Spojená škola Svidník začína novú sezónu

Stolní tenisti Školského športového klubu Spojená škola Svidník budú aj v sezóne 2023/2024 reprezentovať svoj klub a mesto Svidník v krajskej a medziokresnej stolnotenisovej súťaži.

ŠŠK Centrál Svidník má v stolnotenisových súťažiach tri družstvá. Jedno družstvo v druhej lige (Prešovský a Košický kraj), jedno vo štvrtnej lige (skupina šarišsko dukelska) a jedno v medziokresnej lige (Stropkov a Svidník).

Školský športový klub Spojená škola Svidník ďakuje vedeniu mesta a poslancom mesta Svidník za finančnú podporu nášmu klubu, bez ktorej by bolo veľmi ťažké zvládnuť stolnotenisovú sezónu.

Taktiež poďakovanie patrí aj Spojenej škole Svidník za umožnenie využívať telocvičňu na stolnotenisovú činnosť.

## FUTBAL III. LIGA

### TJ Oravské Veselé - 1. FK Svidník 0:0

Prvého víťazstva v sezóne sa stále nedočkali, na Orave však zaknihovali celkovo tretiu remízu, z toho druhú v rade.

Tretioligoví svidnícki futbalisti sa v uplynulú nedeľu predstavili v Oravskom Veselom. Šanci na strelenie gólu síce zopár mali, no využiť ich nedokázali. O tom, že to bol pomerne tvrdý a nervózný zápas, svedčí napríklad aj žltá karta pre svidníckeho trénera, či dokonca červená karta pre Klučára, ktorí ich videli v záverečnej minúte zápasu.

**Zostava Svidníka:** Dzupina - Pablo Felipe Rabelo Dos Santos, Grejták, Balica, Ducár (79. Lukčo), Leško, Aldahir Jiménez Yáñez, Fedor (65. Klučár), Pončák, Vasil (73. Palaj), Reiter.

V najbližšiu nedeľu 15. októbra sa futbalisti Svidníka od 15. hodiny na domácom trávniku predstavia proti Lipanom. (pn)

Stolní tenisti vstúpili do novej sezóny s polovičným úspechom. Kým druholigisti nestačili na Zberek Košice, štvrtoligisti bez väčších problémov zdolali Pečovskú Novu Ves.

## II. LIGA

### ŠŠK Centrál Svidník - Zberek Košice 6:12

B.: M. Antoš 3,5; Močilenko 1,5; Kurej 1.

## IV. LIGA

### ŠŠK Centrál Svidník B - OZ OROL Pečovská Nová Ves 13:5

B.: Kmit' , Kosár po 3,5; J. Antoš, Kurečko po 3.

V druhom kole sa o týždeň predstavia druholigisti vo Valalíkoch (okres Košice okolie) a štvrtoligisti v Sedliciach (okres Prešov).

(ku)

# Úradná správa č. 12 zo dňa 5. októbra 2023

## SEKRETARIÁT:

Oznamuje FK OOFZ Svidník, že výsledky, tabuľky, úradné správy, ŽK, ČK, strelcov gólov, rozpis zápasov a tlačivá OOFZ nájdete na stránke: www.svidnik.obfz.futbalovekluby.sk a na www.futbalnet.sk

Oznamuje FK OOFZ Svidník, že im v ISSF bola vystavená zberná faktúra za mesiac september, ktorá je splatná do 11.10.2023 (streda).

## ŠTK OOFZ:

Schválila výsledky stretnutí 9. kola 7. ligy dospelých, 3. kola 5. ligy dorastu a 3. kola 4. ligy žiakov

Schválila žiadosť FO Sokol Sitníky o zmenu termínu stretnutia 4. kola 5. ligy dorastu Sitníky - Miňovce z dňa 7.10.2023 na deň 21.10.2023 o 14.00 hod., vzájomná dohoda, poplatok 5,- eur

Schválila žiadosť TJ Radoma Radomka o zmenu termínu stretnutia 4. kola 4. ligy žiakov Vyšný Orlík - Radoma z dňa 7.10.2023 na deň 4.05.2024 o 10.00 hod., vzájomná dohoda, poplatok 5,- eur

Proti rozhodnutiam je možné sa odvolať podľa SP čl.87/1 do 14 dní

## KR a DZ OOFZ:

11. kolo - 7. liga Majstrovstvá OOFZ dospelí - 15.10.2023 o 14.00 hod.:

Kalnište - Chotča (14.10.2023 o 14.00 hod.), Giraltove - Miňovce

(14.10.2023 o 14.00 hod.), Rovné - Lúčka, Kuková - Radoma, Mestisko - Stročin, Tisinec - Breznica.

## 5. kolo - 5. liga dorast - 14.10.2023 o 14.00 hod.:

Miňovce - Chotča, Rovné - Sitníky, Mestisko - Breznica.

## DK OOFZ:

Trestá hráča TJ Družstevník Breznica - Dominik Gombár - 1277467 - DO pozastavením výkonu športovej činnosti na 1 stretnutia nepodmienečne od 5.10.2023, podľa DP čl. 37/3, poplatok 10,- EUR

Trestá hráča TJ Družstevník Breznica - Jakub Hurný - 1263115 - DO pozastavením výkonu športovej činnosti na 1 stretnutia nepodmienečne od 5.10.2023, podľa DP čl. 37/3, poplatok 10,- EUR

Odvolať proti rozhodnutiu komisie (okrem rozhodnutí podľa čl. 37/3,5 alebo 8 DP), sa podáva na Disciplinárnu komisiu OOFZ, v lehote do 7 dní od dňa oznámenia rozhodnutia disciplinárnej komisie (čl.84 ods.1 DP).

Úradná správa OOFZ uverejnená v okresných týždenníkoch má informatívny charakter a nemusí obsahovať všetky informácie. Kompletná a záväzná je Úradná správa OOFZ zverejňovaná na stránke: www.svidnik.obfz.futbalovekluby.sk

OOFZ Svidník

# Spoločenská kronika

## za mesiac september

### MANŽELSTVO UZAVRELI

Vladislav Dzubaj (Sopkovce) a Nikola Račková (Svidník), Peter Teraz (Stropkov) a Katarína Rudá (Duplín), Daniel Pavelčák (Bodružal) a Denisa Hudáková (Kečkovce), Martin Pecha (Svidník) a Katarína Baranová (Svidník), Mgr. Igor Zribko (Svidník) a Mgr. Emília Glittová (Svidník), Dominik Kudla (Svidník) a Katarína Kostilníková (Roškovce), Tomáš Paľurik (Svidník) a Mgr. Dominika Kurilcová (Svidník), Dávid Tomaško (Giraltovce) a Kristína Hnatková (Svidník), Martin Kotora (Bardejov) a Ing. Viktória Ligová (Svidník), Ing. Erik Džugan (Kostolná pri Dunaji) a Martina Ivančová (Michalovce), Dávid Blaščuk (Svidník) a Patrícia Hubačová (Okrúhle), Peter Lang (Žaškov) a Ing. Silvia Gocová (Svidník), Dominik Jancura (Svidník) a Dominika Sokolová (Krajná Pofana), Lukáš Hanas (Svidník) a Jana Mráčková (Veľký Týnec, ČR), Kamil Sokol (Hunkovce) a Natália Čordášová (Hviezdoslavov), Erik Hnatič (Borov) a Ivana Vaňková (Svidník).

### NAVŽDY NÁS OPUSTILI

Andrej Kitľan (1937, Šandal), Daniel Cichý (1949, Stropkov), Mária Čekelská (1948, Stropkov), Mgr. Ján Kaliňák (1947, Svidník), Mária Olčaková (1935, Vyšná Olšava), Jozef Cviklik (1951, Staškovce), Michal Grundza (1965, Roztoky), Anna Dudičová (1928, Miková), Ján Pasnišin (1937, Svidník), Terézia Leľová (1943, Svidník), Ján Demeter (1954, Veľkrop), Ján Vaško (1947, Stropkov), Anna Miškivová Pavlíková (1949, Vyšný Orlík), Ján Lipčík (1944, Čabalovce), Helena Hošáková (1949, Svidník), Mária Bartková (1938, Svidník), Marianna Hic (1954, Stropkov), Anna Uramová (1937, Medzilaborce), Bohumil Palica (1948, Stropkov), Ladislav Ferko (1971, Giraltovce), Alžbeta Maruščíková (1939, Vyšná Olšava), Mária Pipasová (1943, Kurimka), Anna Bačová (1930, Svidník), Ján Špontak (1935, Vyšný Mirošov), Michal Beňko (1934, Mestisko), Štefan Mihalenko (1946, Svidník), Anna Jurčová (1937, Želmanovce), Mária Rudá (1935, Svidník), Helena Lukačová (1947, Nižný Orlík).

# Pozvánka na cykloturistiku

## CYKLOTURISTICKÁ TRASA OKOLO MAKOVICE

### - ZÁVER CYKLOSEZÓNY 2023

**Usporiadateľ:** KST-BESKYD SVIDNÍK, Oddiel cykloturistiky

**Termín konania:** nedeľa 15. októbra 2023

**Zraz účastníkov:** o 10.00 hod. pred sochou arm. gen. L. Svobodu

**Trasa:** určí sa na mieste zrazu

Svidník - Rovne - Šariš. Čierne - Smilno - V. Mirošov - Svidník (60 km)

Svidník - Rovné - Dubova - Vyšný Mirošov - Svidník (45 km)

**Občerstvenie:** v celi cyklotúry - minigolf

**Upozornenie:** každý účastník sa zúčastňuje na vlastnú zodpovednosť, podujatie sa neuskutoční len v prípade zlého počasia (dážď). Usporiadateľ si vyhradzuje právo na zmenu trasy.

Tešíme sa na Vašu účasť!

**Organizačný výbor**

**DUKLA CUP**  
MEZINÁRODNÁ AMATERSKÁ  
HOKEJOVÁ LIGA  
2023 KDO 2024  
PĽANĀNĀ HROJNOVĀ DUPLĀN

**START 21.10.2023**  
od 10.00h - Zimný štadión Svidník

**HRAJTE O SKVELÉ CENY**

10,00 - 11,40	HK KUKOVÁ	HK SITNIKY
12,00 - 13,40	HK ORLIE PIERKA STROPKOV	HK HOKEJOMANIA SANOK
14,00 - 15,40	HK KRYNICKÉ DIABLY	HK SILNÉ STRELY KOŠICE
16,00 - 17,40	HK PARTIZÁN BARDEJOV	HK LION SVIDNÍK

**PRIAMY PRENOS ZÁPASOV NÁJDETE NA** facebook **mahl**

# INFOSERVIS *i* INFOSERVIS

\* Pohotovostné služby \* Kino\* Darcovia krvi\* \* Omše, liturgie, zhromaždenia\* Oznamy\*

## SVÄTÉ OMŠE, LITURGIE A ZHROMAŽDENIA

### RÍMSKOKATOLÍCKA FARNOSŤ SVIDNÍK

Utorok 10. októbra: 18.00 + Jozef, Anna, Silvia, Štefan, Streda 11. októbra: 6.30 + Andrej, Júlia, 18.00 + Alžbeta, Martin, Štvrtok 12. októbra: 6.30 ZBP Ján s rod., 18.00 ZBP Jakub, Piatok 13. októbra: 6.30 ZBP Ján s rod., 18.00 + Alžbeta, Martin, Sobota 14. októbra: 8.00 + Ladislav, 15.30 v Domove dôchodcov ZBP rod. Karkulovej, Nedeľa 15. októbra: 8.00 + František, 10.30 ZBP Ingrid (53 rokov života), 18.00 ZBP Petra.

### OZNAMY:

Mesiac október je mesiacom Ružencovej Panny Márie. Modlitbu Ruženca sa budeme modliť pol hodinu pred sv. omšami. Rozpis spoločenstiev je na výveske.

V piatok bude stretnutie prvoprijímajúcich detí na fare o 17.00. O 18.00 bude sv. omša za účasti detí.

### GRÉCKOKATOLÍCKA FARNOSŤ SVIDNÍK - ZÁHRADNÁ

Utorok 10. októbra: 17.00 hod.: Za zdravie a Božie požehnanie pre Annu a Jozefa s rod., Streda 11. októbra: 17.00 hod.: + z rod. Blichovej a Kokuľovej, Štvrtok 12. októbra: 7.00 hod.: + Jaroslav, Piatok 13. októbra: 17.00 hod.: + členov arcibratstva sv. ruženca, Sobota 14. októbra: 7.00 hod.: Na úmysel darcu, Nedeľa 15. októbra: 9.00 hod.: Za farnosť.

### GRÉCKOKATOLÍCKA FARNOSŤ SVIDNÍK - MESTO

Utorok 10. októbra: 6.00 Kláštor sestier Baziliánok, 12.00 + Michal, Michal, Paraska, 18.00 + z rod. Frigovej, Dudášovej, Hrišovej, Doudovej, Streda 11. októbra: 6.30 \* Juraj, Viera, 17.30 Moleben k sv. Jozefovi, 18.00 + Ján, Anna / + Mária Lacková (40-dňová lit.), Biblická škola - Umenie duchovného života, Štvrtok 12. októbra: 12.00 \* Božena, Vladimír, 17.00 Kláštor sestier Baziliánok, Ruženec za závislých s komunitou Cenacolo od 17.15, 18.00 + Radovan, Moleben k Bohorodičke, Piatok 13. októbra: 6.30 \* Vladimíra, 18.00 \* Margita, Ján (poďakovanie, ZBP), Stretnutie mládeže od 19.00, Sobota 14. októbra: 7.00 \* Viera s rod. (ZBP, odpustenie hriechov), 17.00 Večiereň sviatku Prepodobnej Paraskev, 18.00 Modlitby chvál so Spločenstvom Dvaja-Traja v Kristovi, Nedeľa 15. októbra - odpustová slávnosť, myrovanie: 7.00 Ruženec a 1. Čas, 8.00 \* Marián, Pavla, Gregor, Andrej, 10.30 \* Za farnosť / \* Emília csl., 18.00 Večiereň od 17.00, \* Michal (40 rokov života), Andrej, Jakub.

### OZNAMY:

V sobotu je sviatok patrónky chrámu prepod. matky Paraskev. O 18:00 budú modlitby chvál so spol. Dvaja-TRAJA v Kristovi.

Odpustová slávnosť je v nedeľu; pri bohoslužbách je myrovanie; na liturgii o 10:30 bude hlavný slúžiteľ o. Michal Zorvan st.

Pred farskou odpustovou slávnosťou budú počas týždňa pri večerných bohoslužbách modlitby a príhovory v liturgii: streda - moleben k sv. Jozefovi a príhovor mužom, štvrtok - príhovor ženám a moleben k Bohorodičke, piatok - príhovor mládeži a stretnutie po liturgii.

V sakristii je prihláška pre rodičov detí, ktoré sa budú v tomto roku pripravovať na prvú spoveď. Stretnutia začnú v októbri. Prosíme rodičov, aby nám doniesli vypísanú prihlášku najneskôr do 15.10.2023.

### PRAVOSLÁVNÁ FARNOSŤ SVIDNÍK

Od pondelka do piatku: 6.00 hod: sv. liturgia, 17.00 hod.: Večiereň. Vo sviatky: 7.30 hod.: Utreňa, 9.00 hod.: sv. liturgia, Nedeľa: 7.30 hod.: Utreňa, 9.00 hod.: sv. liturgia.

### SÁLA KRÁĽOVSTVA - JEHOVOVI SVEDKOVIA

Zhromaždenia Jehovových svedkov sa konajú v sále Kráľovstva na Ul. Festivalovej, č. 2042.



## PODDUKLIANSKA KNIŽNICA

www.podduklianskakniznica.sk

od 9. októbra 2023

### KNIHA, KTORÁ ZAUJME...

**KOLLÁR, Jozef: Mestečko pod Lopúchom.**

Bratislava, Daxe 2023. 45 s.

Červík Čičko sa rozlúčil s mamou a vybral sa do sveta. Keď došiel po prvý lopúch, pod ktorým žijú rôzni chrobáci a chrobáčikovia, začal im pomáhať a zostal tam až do konca tejto knižky. Prišiel na to, že oveľa dôležitejšie, ako ísť do sveta, je zachraňovať a zveľaďovať to, čo máme doma. Chrobáčikom v Mestečku pod Lopúchom v jednotlivých príbehoch pomáha opravovať poškodené veci a pritom vymýšľa rôzne zlepšovacie návrhy. Vďaka jeho šikovnosti a nápadom sa darí aj ostatným obyvateľom Mestečka pod Lopúchom, a tak majú lepší život. Jeho neprajníci a závisťlivci sa napokon potrestajú sami, v duchu príslovia „kto druhému jamu kope, ten do nej aj spadne“, prípadne sa do nej skotúľa. Táto



knihou nenásilnou formou nabáda detského čitateľa k úcte k iným, tvorivosti, poznaniu prírody a jej javov, láske a spolupatričnosti. Jednotlivé kapitoly dopĺňajú interaktívne kreslené infobloky, vďaka čomu čitateľ podvedome získava ekologické ctenie. Jej hlavnými hrdinami sú šikovný červík Čičko, farebný chrobák s dlhým nosom Pilkáčik a pojašený červotoč Vrto.

### OSOBNOSTI UMELECKÉHO ŽIVOTA

#### CINKOTA, Dušan

Dušan Cinkota sa narodil 13. októbra 1970 na strednom Slovensku v Banskej Bystrici. Tu navštevoval aj základnú školu a neskôr gymnázium. V rokoch 1988-1992 študoval herectvo na VŠMU. Popri štúdiu na VŠMU bol aj členom Radošinského naivného divadla v rokoch 1991-1994. Potom sa stal členom Činohry SND. V roku 1995 získal cenu Litfondu za najlepší mužský herecký výkon roka v hre Alergia. V roku 2000 si zahral vo filme Chaos, ktorý režíroval Milan Lasica. Ako hosť hral aj viacero titulných v muzikáloch na Novej scéne. Má charakteristický hlas, a preto sa uplatnil aj v dabingu. V roku 2000 dostal cenu Litfondu za najlepší dabing Toma Hanksa. Uvádza aj reality show Vyvolení 2. Hral v seriáloch Aféry, Zita na krku a účinkoval tiež v slovenskom seriáli Ordinácia v ružovej záhrade.

### MAJSTRI PERA

#### FRÁTRIK, Ján (9.10.1916-31.7.2000)

Bol slovenský básnik katolíckej moderny a prekladateľ nemeckej a francúzskej poézie. Absolvoval Pedagogickú fakultu v Bratislave. Pôsobil ako učiteľ na národných školách, na stredných a odborných školách. Od konca 30. rokov publikoval verše v časopisoch, debutoval zbierkou básní venovaných rodnému kraju Vám, rodní moji. Po dlhšej odmlke vydal bibliofílie Pramienky, V domovine zvonov a zbierku Kamenný vzdych. Vo svojej poézii zachytil spomienky a obrazy z detstva, rodného kraja a mesta i všeľudské témy. Bol autorom Moderných postupov pri rozbere verša, K rozboru literárneho diela a publikácie Slovenská katolícka moderna v premenách času.

### HUMOR JE SOLOU ŽIVOTA

- Pozrite sa, touto rukou dokážem zastaviť celý nákladný vlak.
- To hádam trochu prehánate...
- Nepreháňam ja som strojvodca.

## Gymnazisti na Európskej noci výskumníkov

Európska noc výskumníkov Festival vedy Európska noc výskumníkov je najväčšou celoeurópskou iniciatívou zameranou na popularizáciu výskumu a inovácií medzi širokou verejnosťou.

V piatok 29. septembra sa konal už 17. ročník tohto podujatia. Každoročne sa festival uskutočňuje v piatich slovenských mestách, a to v Bratislave, Banskej Bystrici, Košiciach, Žiline a Poprade. Naši prváci a druháci v sprievode pani profesorky Fedorkovej a pani profesorky Mačkovéj sa tohto festivalu zúčastnili v Košiciach. Mohli sme preskúmať fascinujúci svet molekúl, vidieť ukážky programovania robotického ramena, navštíviť prenosné planetárium ASTRO SHOW, absolvovať interaktívne psychologické kvízy alebo spoznať dôležitosť a možnosti úpravy vody. Atraktívna bola aj možnosť ohmatať si napríklad hady, či iné živočíchy. Z tohto podujatia sme si všetci odniesli veľa zaujímavých vedomostí a najmä veľa krásnych a zábavných zážitkov. Už len

preto, že mnohé aktivity počas tohto podujatia boli prezentované uvoľnenou, a tak trochu aj zábavnou formou. Výlet do Košíc sme si spestrili aj prehliadkou Východoslovenského múzea, ktoré ponúka expozície súvisiace s geografiou, dejepisom, biológiu, či chémiou...

**K. Siváková, P. Olejárová, S. Vooková, GDH vo Svidníku**



**Vydavateľ:** Pavol Sivák - PONO PRESS, Ul. 8. mája 492/7, 089 01 Svidník, IČO: 37 653 903. Vychádzajú každý utorok. **Cena:** 0,70 €. **Šéfredaktorka:** Katarína SIVÁKOVÁ, **Grafická úprava:** Pavol Sivák, Katarína Siváková, **prevádzka - adresa redakcie:** Centrálna 274, Hotel RUBÍN, 089 01 Svidník, **mobil:** 0907 911 472, 0918 688 004, **e-mail:** redakcia@podduklianskenovinky.sk, **elektronická sadzba:** redakcia, **tlač:** ROTAPRINT, s.r.o. Košice. Uzávierka **každý piatok do 14.00 hod.** Nevyžiadané rukopisy nevraciam, redakcia si vyhradzuje právo úpravy rukopisov. Uverejnené názory čitateľov sa nemusia zhodovať so stanoviskom vydavateľa. Vydavateľ nezodpovedá za obsah uverejnených inzerátov. Príspevky nehonorujeme. Rozširujú: KAPA DAB, Slovenská pošta a súkromní predajcovia. **Príjem inzercie pondelok až piatok od 9.00 do 16.00 hod.** Registrácia na Ministerstve kultúry SR pod číslom EV 1283/08, ISSN: 1337-6187, ochranná známka ÚPV SR číslo 205 895.